

კვირა, 25 დეკემბერი 1916 წ.

რედაქციის პალიტიკა:  
თფლისი, ალლას ქუჩა, ს. 6.

— ვარ 15 მაპ. —

არის დანართის

იურიკონისტი.  
უურნალი.

№ 52

# კვირა აზერბაზნი

F644



ჭირის უფალი. სასიძოვნოთა და სანუგეშოთ ისი გვაქვს  
ბ-ნო თელი, რომ ბაჟეი პირწვერლინილი თქვენი გამოსა-  
ხულებაა.



„ეოგა“ მეზობელის ცვალი

(საშობაო მოსაწყენი ამბეავი)

ბელინი შემთხვევა, რომლის შესახებაც მე  
თქვენთან საუბარი მსურს, ერთი წლის წინეთ  
მოხდა.

ქ-ნი სახალხო\*) ფურულებადისა კარგა ხანით  
უფრ შძიმეთ იყო. ოღათ იმის გამო, რომ მას პირ-  
ველი შეიღო უტროით მოსწყდა და ახლა მეო-  
რეზე გახდლდათ ფურებიმეთ, ქილაბრონი სახალხო  
ფურულებადისათვის კმაყოფილათ გრძნობდა: კა-  
გათ სპეციალისა, კარგათ სვამიდა, კარგი მოლექნიც  
ჰქონდა. ან ეს რატომ ირ უნდა ყოფილიყო კარგს  
ვუნებაჲე? მთელი ქართველი თავადაზნაურობა,  
ასეთივე სამდლელოება და იგრძეთვე ქართველი  
მსხვილი ბურეუაზის მას ვალერესბორიდა, თავს ვვ-  
ლებოდა და ყოველისცირით ანგიბირებდა. როდე-  
სც საქორო იყო რომე ცნობის გაფრულება, გა-  
შინებ ქ-ნ სახალხო ფურულებადისას მიმირთავდენ.  
ის მცირავლ მოულ თავიდაზნაურობას მოპერებდა

ამინავს და ამისთვის ჩანებულ გასამრჯელოს იღებდა. ბავშვები ჰყავდათ ალაზანული, მასკე მიმირაფდებოდა და ამისთვისცა უქრაინის და ვერცხლიში სკამიდებოდა. სტეპე ექვებოდათ სასამართლოს, მშენება ქ-5 ფურულებამის დამსახურება იუკ საქორის. და თა სწორება მიმისუვის ულოლიავებდენ და ანგებივ-რებულებ გას.

ქართველი გლეხებისა და მეზების თანაგრძნობა იმ დროს არც თუ ძლიერ სიჭრობრივ უკიდ წერილობრივი საფუძვლის მქონე სისტემის მიერ განვითარებულ იყო. მთლიან ხანდნისა მათ განვითარებულ იყო გათ თავისი უკრალების ღირსას და ისიც ისეითი მედიურობით, რომ ყველა აშენება ხელი არ ხედავდა ნაიმაღლევი ალექსისა და ლიმილის ხარჩოს.

შეიგრამ ქუთარეთ ჯ-ნი სახლოხო ვეზრ ცეკვის ამას სიმძიმეს ცირკელ ხანგბშვევ, თოთქთო მოულოდნე-  
ლათ, მოველინა ჩევნის ქვეყნას ახალგაზრდა ქვრი-  
ვი ქრისტიანობის კლდიაში ილის. მან უცემ  
მოაჯადოვა როგორც ჩევნი ბრწყნანას ერთეული,  
იგრძეთ ქართველი სამღვდელოება და ბურუუ-  
ზაც.

\* ) სახალხო, — თუმცა დიდათ უცნაური. მაყრამ მაინც  
სახელისა ქალისა.

ერთი კია: ამ უდრიოთ შეულის ტეკილობა  
ანასაკუთრებული გავლენა მოახდინა ქ-ზე და  
ორჩათ დააფიქრა ჟესახებ მომავალისა. მართლაც:  
ითოთნ ჭ-ნი სიახლხო ფურცლიანისა სულიო და  
კულიოთ არისტოკრატია, თავიდ პ-ნაზურთა სისხლი  
და ხორცი, იმის აზრებსა და იდეოლოგზე ღლია  
დილი. მას არსებითად არ ჟეველია თავი გაუყალ-  
ების უბრალო ხალხს, თავშეკვერებია ნებას არ  
ისტეს სატრუკონ-გლები, ან მუშა აიკვეთს. მან  
არც იცის იმათი ენა, იმათი ზე ჩევულება; არ  
იცნობს მათ სულია და გულს, არ იცნობს და არც  
ჟეველია გაგბა.

ଓ ମିଶ୍ନିତ ମାନ କିର୍ତ୍ତେଲ ପ୍ରାଣିକୁ ନିଃଶ୍ଵରମୁଣ୍ଡଳିତ ମୃତ୍ସଥାରୀ ଫିର୍ଦ୍ଦ ଉପରେ ଗାର୍ହମୁଣ୍ଡଳା, ଜାହିନାରୀ ବେଳୋପ ଘାଟୀ, ଅର୍ଥାତ୍ ଯଦିମୁଣ୍ଡଳ ଏବଂ

სასურველი პასუხით გულდამიწიფილებული სახლში დაბრუნდა. მეოთხეას აზრი დაბროებით ასეთი იყო:

— თქვენი შეიღო ჩემის შეხედულობით ან ვაჟი იქნება, ან ქალი, ერთის კატეგორიული შენიშვნით,—თუ ორივე სქესს მოკლებული არ გამოდა. გას „დიდი მომავალი მოელის: იგი დალატი სა და უზღდობრობის ნიიდაგზე ააგტეს თავის მომავალ კეილდებობას. რენეგატობა მისი სამოქმედო გეგმა იქნება, ხოლო „ყაფილკაცობა“ კი იდეალი. მის გარშემო შემოკრძაბიან მსგავსი მისი და ოკენეს სახელს მოტენებ კიდით კიდევდე.

ქ-ნა ფურცელობისამ ინახული სხვ მეოთხევბიც, მაგრამ პასუხი არქმითად ერთი და გვავი იყო. ყველანი ერთმისად გაიძიხოდენ, რომ ახალშებილს, მხოლოდ ერთად ერთი გზა ექნება ცხოვრებაში,—გზა ღალატისა და მოლაცეთი შეკაეშირებისა.

— იგი არ მოერიდება არაეითარ საშუალებას, რომ სახელი იქვენი დიდებულ ჰყოს—დამთვარა ცნობლიმა მეოთხეამა ქილილის.

ქ-ნი სახილის ფურცელობისა იმედით იცის და დაკარგულ ბედნიერების ახალის მოლოდინით იქსებდა. და ის, ერთ შევენიერ სახლმოს ქ-ნ სახლოს ფურცელობის ოჯახში დიდი ფაცა-ფუსტ შექნია. ლეიდ-ლოსტერინი, ლეიდ-ბეგიანი, ლეიდ-ძიძანი და სხვ სატირო სპეციალისტინი ბუზებიკით ირეოდნ მისი სარეცლის გარშემო. ბაგვეო ჯერ დაბადებული არ იყო, მაგრამ უკვე ბევრი უწოდდა მსს შეითხავა ნათევამიდან. წარჩინებული ერთმანეთს სანალეოს უჯებდენ მისი სქესის შესხებ. გორგი იმპოდა:

— უკველვე ეჭვს გარეშეა ვაჟი იქნება, ვინიდან ქალი არ იქნება.

— ჩემის იმრითაც ვაჟი იქნება, მით უშეტეს, რომ ქალი სასურველიც არ არის, — ბრძანებდა არჩილი.

— ვაჟი რო იქნება იმაზე დაპარაკეც მეტია, ვინიდან პირველი შეიღო უდიდეული ჰყავდა და თანაც ქალი იყოთ, — მოგახსენებდათ თოსები.

განსაკუთრებულ აზ სს მხოლოდ ბ-ნი სამსონ პირველი კიყავდა.

— მიკვრს, ღმერთმანი, (მორწუნე კაცია), რა განსხვავდასა ჰპოემი უკვე აასები.

განა სულ ერთი აზ არის? განა თეთრ დიდი შოთამ აზ არის სოჭვა: „ლევკო ლომის სამართლებულებული იყოს, გინდა ხეადია“—თ. ჩემთვისაც უფრო სასურველია ვაჟი, მაგრამ მოსალონებრივი ქალიც დარჩეს.

დიდებული თელორე ცხარედ გამოეკამათ სახსონის მოსაჩრებას და განაცხადა:

— აშეარაა ბ-ნი შოთა აღნიშნულ ტაპშა მხეცებზე ლაპარაკობს და არა ადამიანებზე, ვინაიდან ჩეკ დარადლებულით ვაციო, რომ აფრიკაში, და სხვაგანაც. ჯერ კილე დღესაც არსებობს მხეცა ჯიში, რომელსაც ლომი ეწოდება.

საინტერესო კამათს ბოლო მოულო ახალშობილის საზარეულო წიგილია. ის ჯერ კიდევ სრულიდ არ იყო დაბადებული, რომ იგი მნიშვნელის არქებობისა და ხმა ამოიღო. მალე გამოირკეა, რომ ბავშვი მართლაც იშვაითი არსება იყო: იგი უსექსო გამოდგა. ამ გარემონტით ყველანი კმიურულნი დარჩენ, ვინაიდან დადებული სანდოლე არიენის სახარებლოთ აზ გადაწყვეტილა.

სერთო აღტაცებას ისიც უშაბდა ხელს, რომ როგორც ჩეკნის სურათზე არის აღნიშნული, (იხ. პირველი გვერდის სურათი) ახლად შობილი სილამაზითა და თითქმის სხვ უყველივე გარევნული ნიშნებით განსაციფრებლათ წააგადა ბ-ნ თელოს. ეს სასიმორენ ამბავი, ბ-ნმა გოგომ ამ სიტყვებით აღნიშა:

— სხვ მრავალ ღისებათა შორის ახალ შობილი პირზაგარინილი თქვენი სახიერებაა, ბ-ნ თელო; მიტომ ქ-ნმა სახალხო ფურცელობისამ საბოლოოთ გადასუვიტა მისი აღზრდა და ცხოვრებაში მისი ხელმძღვანელობა თქვენ მოგანიჭის.

— გარემონტით არ უშესოება, — ჩეკულებრივის ერთმანეთ მიუგო თელორე, — ჩეკზე უკაფეს სხვას გის ნახას ქართველთა შორის? ეს კუ არ იყოს, მე უკეთ ვიც ბავშვს დანიშნულება. ჯერუთვე დელაცე და ირავე, როგორც წვერთი. მე ჩავძრავ მის სულს უკავებისას და პატარა ზეირთი ჩემი სუნთქვის ქარზაღლზე მძლავრ ტალღაბათ გარდაიქვევა, რომ დამსხერიოს მსოფლიო და მის ნანგრევებზე ააგოს საქართველო.

მართლაც, სერთო სურეილის თანახმად მიენდო თელოს ახალშობილის მოელა პატრიონობა და ისიც გნერეგულათ შეუდგა თავის საქმეს. აღმზრდელი ზას „ზეირთს“ ეძახის. ბავშვი უკვე წამოიზარ-

და. მას სავსებით აღმოჩნდა მკითხველთა გან ნიკე-  
ნები თვისებები. ქ-ნი სიხალხო ფურცელაძისა გან-  
უსაზღვრელი იმედის თვალით შესტერის მას, ხო-  
ლო აღმზრდელი და ხელმძღვანელი ბარშეისა მუდამ  
ხელში ათავსებს და ამბობს:



— ხალხნო, შეხედეთ ჩემს გვრიტუნიას, განა  
ამაზე უფრო ლამაზი, ამაზე მეტაც სალი შეიძლება  
რამე?

ଓଡ଼ିଆ

(ပာတေသနများ၊ ပြည်သူ့လုပ်ငန်းများ၊ \*)

იყო და არა იყო რა, ღვთის უკონები რა იქნებოდა!.

იყო ქალი თვალ-წარმატებული შუღენიერებისა. მისი თვალები დაბეჭდები უსავესი იყანენ და მისი ლოკები ლამაზე უშიოთლესია. „მთის შუგრელითა თოვლი მუქი სჩინდა მის სითერესთან, ყორნის ფრთა ნაცრის ფერი იყო იმის თმის ნაწარებთან უძღავებით; ბრაზულის კავილი კვირელი ეკონებოდა აღმანის მის მარჯნის ფერ ტუჩებთან“... სამოხსის წალკოტში რომ გავლო, გარდავალინი სირცევილით თავს დასრულებულ და შურისიგან ცრემლის ნაცვლად ფოთლებს დაიტევევდნენ.

მაგ კაცს თვალი არ მოუკერავს მისის პირისახისათვის... დამწყვდეულ იყო პინტის ზღვის პირად მოუვალ კლაბში აძრითულ კოშკში... „ასი ცალ-თვალი და ოჩასი სამთვალი მდევი დააყენა მრისხანე მამაშ მის მ კლიატ“...

სახელი მისი იყო ალექსი.

მთელ მსოფლიოს ელვის სისწრაფით მოედგა  
ალერსის შვენიერების ამჟავი.

ျမှေး၏ပါဝါန် အုတေသန လာစိန်ရှိ ဒုပ္ပါယ် ဂမိန်၊  
လာစိန် ဆောင်ရွက်နိုင်၊ ဓမ္မနိုင်ဘဏ် ဒုက္ခန်း မြေ-  
မြေမားလုပ်နိုင်၊ ဆွေနိုင်၊ တွေ လာပုံးနှင့် မြော်ဗြားလုပ်နိုင် တွေ  
ဥျွော်ပြန် ဖူးစော်ချေးလုပ်ချုပ် ပျော်ဗြား မာရာမ အပေါ်...

Կայուղ գլուխ, գոլովուն ճամպեամբը կաշվու ժամանակին էին, ոյ տար կաշվու ճամպաշտի շնիկուց- ծաղլու ոյս պերտա չորհոտ, զբանաօմա, թինուս և սրունա, ծաղրաօմա, լուստա առեցա, Տիմուրամայու- յումա, Սայա առաջա, Մշուղյունը յամատ... Կայուց մոնթանինք ծաղլու ոյս ճամպանա մշշանցին կալնունու շնուրու... Ազգին աղյուսին շնուր աշխատայուն ի սեղու- յը մոյզալու ոյս, հոգուրածը՝ մուս Կոփ-կաշվու.

გვენიერი ალერსი ყველასათვის მიუწდომელი

\*) ეს ლეგენდა შექმნა გ. გელოვანმა.

რჩებოდა ვითა მარგალიტი ზღვის უფსკრულში, ვი-  
თა გარსკლავი ცაში...

მხოლოდ ნატერა, მხოლოდ ოცნება-ლა დარჩე-  
ნოდა ნუგეშათ გულმოკლულ ქიყვა.

ଗୁଣିଲା ଫରନ .

ପା ପାତ୍ରଙ୍ଗା ପଣ୍ଡିତ

მრისსანე მამისათვის დღე საზარი და შაგბნელით  
მოკულიო . .

მუნიციპალიტეტის დაწყებულება

შეურაცყოფილ გმის მრისანე ღრილი აღე-  
ლევბულ პონტის ზღვის სეირთებსაც-კა ჩქერებდა...  
იგი ჰგავდა მრისანე სას, რამელიც მზა არის ჩა-  
მოიქცეს და წალეკოს დედმიწია.

სასახლე შავებით შეიმოსა და ლხინის ნაცვლად  
გაისმა ტრიტონი და გოლება.

დაიწყო ალექსის წამება.

ଓଲ୍ପର୍କି ସମ୍ମଳା ପିତା ଶମାର୍ଜି

ରୂପୀ ଥାମ୍ଭିକିତ କ୍ଷେତ୍ରରୁ ଗାଢ଼ନ୍ତି ଓ ଉଚ୍ଚକ୍ଷରିତ କି  
ଦିଲୀ ନ୍ୟା—ଗାୟଗୁଡ଼ କିନ ନ୍ୟା ଅଳ୍ପକ୍ଷିତ କୁଣ୍ଡଳରୁ ଧା-  
ର୍ମାନ୍ତରିବେ, ଶମଦଳ୍ପ୍ରତ୍ଯେ ଗାମାର୍ହେ ତାତମିରୀ ଓ ଭାବ-  
କ୍ଷେତ୍ର—ମନ୍ତ୍ରିତ୍ୱରେ ମାର୍ହିଲୁଣ.

დანიშნულ დღეს შეკრძნენ დაჩიგრულ მამის  
ნაცნობ-მეგობარნი და მოვიდა მარჩიელი.

მარჩიველმა ალექსანდრე დახურა ხელზე და ა-

«შჟენირერ ქალწულა, დახ, შენ ორსულოთა  
ხა!... მაგრამ ორსულობა შენი არ არის ჩვე-  
ულებრივი და ნაყოფიც შენი მუცლისა არავეულე-  
ბრივი იქნების. შენ გვყოლება ვაკა, რომელიც ვა-  
იძრდება არა წლობით! ეხლონდელი სისხლის ლერა  
და ომი არ გათავდება მანამდეს, სანამ იგი არ და-  
ვუკაცება, ხოლო იგი დამატებებს მტერს, მის-  
პოსტს ამისხსლის ლერას და ქვეყანას განათებისუფლებს  
უძღვერობისაგან.

Յց թոշակները ամեաց ժամանեանս,  
(ըմբուլա թայտ հռա գամոցքը պատրիս)։

օմ Ընոռեալ հոգեցաւ Տայտիւղը լուսութիւն, (ամ դուրս մեջաւ Շնորհա մուլութիւն)։

იყო ტყეები: უტეხი, ვრცელი,  
 (ასწლოვანები: მოხა, შიფროლი).

გადაჭიმული შორიდან შორა,  
იტაკოვა ააშოთი ააზა მთა კოტა:

# შეჩას ცოდნა და გვაქტების

(გურიის ცხოვრებიდან)

სოფელი ტილ პუშკინი კარგა მოზრდილი სოფელი. მართალია მცხოვრებთა რიცხვი, არც წინეთ ყოფილი დიდი და არც ახლი არის, და არც სოფლის კანულარია და სკოლა შეგ, მარა, მაგრამთ იგრი ჩემ მასობრივბაშია ამ სოფლის ძალითადი მოსახლე, სიმონა ბარინალიძე კომიტათ და აღვეშანდრე ტრაბაძე — პოპიშენიას, იყვნენ არჩეულნი. ორი სამონად „ბოჩკიი“ იყო. ახლაც თვეოლწინ მიღდი ბების ჩემის სიცუკბი (ცინიბეჭულია აგრი რომოცი წელაწადით თქვენი კირი წაიღო) — მათა ჩემიდან გამოიწიათ, რომ ამ სოფლიდან ერთხელ მამასახლიც კი ითჩიეს; ძლიან ყოჩალი და დარტიმინალ მამასახლისც გამოდგა და სხვას სულ არ გვანდო. მის დროს ჩემის სოფლიდან არც სახელმწიფო გზაზე აწვევდენ და არც ურმებით ბარების სახიდავათ. მაგიორჩში მასაც ლმერთი შევლოდა და ისე გამოიდრდა და ისეთი სახლი წამოქმდა, რამ გურიიდი ინატრებდო.

სოფელი რაღაც ძლიანის ენასეიდ არის ორ მდინარეს შუა გაწოლილი. სწორეთ ძლიანის ენასეით — თუ ენას კლიტის მხარეს სწორიათ მოტკრით. მინტცა და მინტც მოსელიანობას სოფელი ვერ დაიკერძის და ვერც სიმდიდრეს, მარა რაც სოფლის თავი და თავი ლისქებაა, — აქ ანაურები ბლომიდ არიან და თათქმის სოფლის მეოთხედს სასულიერი წოდება შეაღენს. მას გარდა ბარე თოხი ძალიან პატაცასცემი მოსახეა, ერთი კარგი სატოლიაბაჟე, არი სამი ვაჭარი, ერთი მეწარე (ანუ ზაპაშინიკი) ერთი შეფურნებ, თოხი ხარში და ერთიც ტრაბაძას ვაჭარი; (ერთიც მეკანიკი, მარა ამაზედ ლაპარავი არ ღირს.) როგორც ხედავთ ამისთანა თავ-აღერილ სოფელში ვაგლახოთ მამასახლის ვერც კი ჩამოხსივადისგან და სოფელიც აეკუთხავთ განეგრძილდა ყოველ ახლის წლის წინა დღეს ცხემლის შეშის კრას, ახალ წელიწად საღამოს „აგუნას“ გადახახების მოზრდილი ღორის

თავით, თავის დროიზე ქათმის უცნებისა და „აგრელის“ უცრინის კუვებიზე, ტრატეველი

განაგრძობდა და ამისთვის გავარდის მას უცხოლის არ სცილდა. მისი აგუნას ხსია მეორე მესამე სოფელშიც უნდა მისულიყო. ამის ის გარემობაც უწყობდა და ხელს, რომ სოფელი რაღაც იმ გვარ გორიკზე იყო გაშენებული, ძალის ენის ერთი გრძელი გვერდა დაბლა იღვევ მეორე კი ორი ჩორბათ ააყრიათ. სოფლის მაღალი ნაწილის იქით ვორაკინ დაბლა აზნაურების სახნავისათვის მიწვევი იშლებოდა კემპაბა კარმახი, მდინარით. რასა-კურველია კალმახიც ბრწყინვალე წოდებას ეკუთვნოდა და სოფელი მეტარენე მეზობლის ლუქნიდნ მოტანილი თვეშით თუ დეინტესტებდა.

სოფლის დაბალ გვერდს ზელი მდინარე ჩაუდიოდა. მმბოძენ ეს მდინარე მეორე მდინარის ნატკლეულია, მარა მე სულსხ ხელს ვერ დავიდე და ვერ ვოტყევ ეს მართალი თქვა. არ ვიცა და იმიტომ. ღმევ ამ მდინარის გალბა გასვლას იქაურა მოსახლე უკაცრავთ ვერ გაბედას. ვის არ უნახავს აქ ან ქათმა, ან მამლათ ნაჯცვევი კინკა?

სხელი ტალაუზუნი ჩემის აზრით იმდენად მისი სიმშევინერისათვის არ უნდა დარქმეოდეს სოფელს, რამდენათაც გაუვალი ტალაბების გამო. აზნაურობა ხომ და გასთან სასულიერო წოდება და მით უმეტს „უკეცები“, გზის კეთების ვალდებული არ არიან და ამა ვნენდა გაიეთმებდა? მარტო იმარანებს და ზაფარების ტოლაბი ერთ რამეთ ღირდა. ზაფულებში ურემი ჩელტამის ედებოდა. ამ რიგად ამ სიტყვის ძირი ტალაბი უნდა იყენება პუზუნი კი აღბად ვეტყების ტყაოსნის ზეპირად მურდებ რითმის ჩოაშეიყ აზნაურებმა მომატეს შეტი კეთოლბმოვნებისათვის.

ცხრას ხუთში, როგორც ვამბობდი, ერთხანს სოფელი ფეხის ხმას არ აცყოლა, სანამ ტრაბაძებებს და თავიმ მშენებელებს ერთ წევიმიან დღეს ჩეუები არ მოუვიდა.

ტრაბაძების თოთქოს ეთქვას: „მოქადაგები, როგორც ხმებია, კარგად ლაპარაკაბენონ“. მშენები აღლოვებულიყო და მეზობელი რომ არ შემოსწრებოდა, წყალ ჩამდგარ თხილში წატეულს მშენებელებს, თქვენი მტერია, ცულ დღე დაუდგებოდა. მეორე დღესვე მშენებელებ ტრაბაძების წინ მოიტაში მოიხადა, კარგი სადილია გაუმისპინძლდა

და, წინეთ ყოველ საქმეში მოუღომელი მიმშარა-  
ძე, საუკეთესი მეზობელი გახდა. ალექსანდრე  
მონათლაშა ხუმრობით ამბობდნენ მეზობლები.

ალექსანდრეს ათის თაობაში აზნაურ ღინ-  
ღილიაძის ქვერიცს რამდენიმე ფუთი ჩხაგრის ღვი-  
ნო მრვალეს. ავი ენები ამბობენ ალექსანდრემ  
ბევრი ეტბა შირა ჭურდებს ვერ მიაგნო, რადგანიც  
ცვინო გრძირელი და კარგი ღირსებისა იყო.

ასეთ თუ ისე ერთი ორი ხელწამკრავისის გარ-  
და აქ ქურდობას ვერიან, გაბედისას ამბობდნენ  
და მართლა არც კი ჰქონდათ იმის დრო და თა-  
ვი. ცველა მხიარულობდა: აზნაურგი თავის სახლ-  
სა და მამულში და სოფლელები კიდო აზნაურგ-  
ის სამუშაოზე. ცველა ქმაყოფილად გრძნობდა  
თაქ და მის ნახევრათ დახურულ ხის პატარი შეტა-  
რის ეკლესიაში აღდღომა ახალ კვირეს, თუ კარგი  
დარი იყო, ხალხი არ ეტეოდა.

ეს, სად არის ახლა ის დალოცვილი დარ-  
ბისლური ლაპარაკი მაშინ რომ გაიკონებდი  
„აქონა“ დმტრთმა ჩეგნი სიკრ დიდი პურმარილი-  
ნი კაცი იყო იგნეს სულ არ გვანდა”.

— „თურმე ერთხელ ივანეს გურიელი ქსტუმ-  
რა. ამაღაში ხემარა ჯეტნაშვილი რეოდა“, —  
დეწყო სეფერამ, — დამწვარი (კრიუანი) ივანესას  
ხის ფოთოლ გადაფენილ სუფრაზე ამალას თათოვ  
ნათალი ღომი დაუშეცეს. იმ ღრის არა თუ ცვე-  
ლას ამთავე თევზი, ჯამებიც არ მოიპოვებოდა.  
დამშეულმა მხლეობებმა ღომი ჩეარი გათავეს.  
ამის ჩხაგველ ივანეს ღომილით. ეთქა: — „როგორ  
გამოძლიერდა ყაძხით“. კაცუნაშვილმა იქვე დაი-  
წოქა ცალი მუხლით და გურიელს შევევრი.

— „სოხოვეთ ბატონო ივანეს ერთი პეშვი ამ ღო-  
მის თესლი ვეთავაზოს“. ივანეს გაპევილებოდა განა  
თქვენ ღომის თესლი არ გაქვთ რომ აქედან არ  
შეიღოთო?

— გვაქვს ბატონო, უბასუბა ხემარამ, მარა  
ჩევნ ღომის ყაძხი ნახევრაში ქვებს სქამს და არ იძ-  
ღებს ეს რაღაც სხვა ნამეტანი კარგი ჯაშის ყო-  
ფილობა. ბევრი იუნეს თურმე. ივანე მიხვდა საქმე  
რაშიც იყო და ბრძნა ღომის მიმარტება.

ამ ღამარაკის ღრის ეკლესიიდან ისმის მღვ-  
დლის უფრო ბტირალის ვიდრე ბრძანების ხმით,  
„სიბრძნით აღმართებით“... და ცველა მუხლებზე  
ეცემი. და მეტანის მობა.

ი ამისთანა მარგალიტებზე იყო სულ ლაპა-  
ძე, საუკეთესი მეზობელი გახდა. ალექსანდრე  
მონათლაშა ხუმრობით ამბობდნენ მეზობლები.

ესე გვონია გამარჯობის საოქ-  
მელათ აღარ სცალით. გლეხი ისე ჩიუვლის  
გვერდს თუ სმ აზნაურს, გინდაც არაფერი. ისევ  
ააშენა დმტრთმა იუსუფხანოვის ჯვანი. ის დალოც-  
ვილი სწორედ თავის დროიც გვესტურა, თო-  
რებ ხელწამერავეძებაც გლახა ღლე დაადგებო-  
დათ: ამა და ამ ღრის ეს დეიკარგა, იმ ღრის ის  
დეიკარგა შენ გეცალინება ან მერყვანე ან ქურდი  
გვანახეო. გაგონილა შენი კირიმე? მაგას რომელი  
პეტაში მყოფი კაცი წამერლეგნი? იუსუფხანოვმა  
ისეთი შეგრათ დაპერა მაგიდს მუშტი როოომ...  
ერთბაშათ ცველა თავის ბუღები და პატა კიდო  
უფრო იქით შიძერინა. მართლია მაშინ რისხეა  
უფრო იმისანა კაცებს მოხვდა, ვისაც ისე სწამდა  
მაშინ სოფელ ტლაპუზუნის ღომხალი, რატარც მე  
ჩემი ჩინეთში გადაფრენა, მარა შინკ ეაცხონე შა-  
მა მისი. კინაღმე არ დაგვაჭდა თავზე ი გვიშმრის  
რინდები?

ასე ქე იყო, მარა ღმტროთ მაგენს გუუშულა  
თუ ქეყა ისტალონ. ახლა შეებდება ბატონო ვინ-  
ცხა ყაზილარი, უქრავ თავს და ღმტროს დიდი მაღ-  
ლობა უწინ უთხრა მაგიორი თავი თუ წამოგიშა-  
კუნა. სიღლია ბატონო უწინ რომ მეილლეტა ყა-  
ძხით თავს და სანმ შენ თესლი მოპერავდა: „ღმე-  
რთის წყალობა და ღლინძელობა ბატონს, რავა  
ბიძნდები ბატონო, რაღა შევიღობით რავა კარ-  
გათო“. ახლა გინდა შენ გადარია და გინდა ვინცხა  
ჩენწერებაშვილს მაგინზა სულ ერთია.

მიღი და ნუ გასკდები გულზე კაცალი კაცი.  
არა სწორეთ დაგვლუბა ბატონო იმ ცხრას ხეთმა,  
სწორეთ დაგვაჭირო.



# მორიბი პრეზა

შე ვერ წარმომიღებინა: რა ეშველებოდა საქართველოს, რომ წელიწადში ერთხელ მანქც წერა-კითხვის გამზერცდებელი საზოგადოება მორჩდ კურ-ბებს არ გართვადეს. ბევრს არ კიდევი მაგრამ მათმდე-ნიმე წარინებული ქანთველი ამ შეძლეულობას ვერ გაუძლებდა...

ისე დიდია ჩენ შორის საზოგადო საქმისადმი სიყვარული.

მოხედვათ ამ სიყვარულისა წლევანდელ კურ-ბებს (თუ ორ ცედები) ცარა შეუფერებელი გულგრძლობას ნიშნები დაკირავს. უკვე სულ რაღაც ოთხი-ხუთ კურებ გაჯრათა და ლომის მოჩქნენ და-სახულ საკითხთა განხილავს. რომ მკითხველთ თავი არ შევიწინო, მე განვისწინე უზღლატა უპირვე-ლეს ქრისტულ ჩვეულებას — განშეორებას. დიახ, გადა-მხდეს ღირსეული სახელი, მაგრამ მე მანქც არ გა-კიდეორებ იმას, რაიც შერშანდელ კურებაზე დაქსწე-რე და დავხატე. არსებითად უმრავლესობა მომქმედ (არა მუშაობის შერი) პირთა ისევ ისნი არინ, კისა ხტება მე შერშან ამ დროს გვაუნი „ეშტაკის მთხანეთის“ პატივცემულ მკითხველთ. დღეს კი მო-კიბენებ ისეთებს, რომელთ შესახებ შერშან არა-ფერი თქმულა, ხოლო წელს დუმილი შეუძლებელია.



ისაკ ივანის რამზადი.

(ვარკვენა ფრთა)

გაზეთი „საქართველო“ ყველაფერში მიკერძოებით იქცვა და რა გასაკვირი იქნებოდა, თუ

კურებების შესახებაც მიღომოლობა გამოიწინა. ასეც მოხდდ. გასული კერძის დამტერებით ეს უცველში მო-თავისებული საუცხოვი შეატყობინა მეტყველების შეღლ-ვანის გ. კიარულელისა. მათ შორის არის რასაკირ-ველი ჩენი კურებების დედაბორი, ენციკლოპედიის ტი „იმა ოტენისტებით“-სა პატივცემული იყ-ნის რამიშვილი. სურათს ქვეშ აწერის „მნიშვნელი ორატრინი“ ირაკლი რამიშვილით. აედან ცხადა, წარწერის გამზერებელს ამ მუშაობის დროს კვუ-თან არ აიმოსხინია.

ბ-ნა ი. ა. რამიშვილი ენციკლოპედია. ჩვენ ვეცდებით მისი სანიმუშო სიტყვა ცალკე მო-ვათვესთ ერთ-ერთ მომავალ ნომერში, ვინაიდან ის არსოდეს არ იქნება მისიგენელობას მოლებული. ახლა კი აღნიშვნა განსაკუთრებულ ერთდღიას მრავრისას კურებაზე მოლაპარაკეთა გვენელოფების ცოდნაში. ვერ გამოჩენდება ისეთი ორატრი ვერც აღიყოთმოვით, ვერც პრივანიციით ჩამოსული, რომ ირაკლი ივანიჩიმა იმისი სახელი, მისი მამის სახელი და ამონდენიმე ეპიზოდი მისი წარსული ცხრვერ-ბისა არ იცნდეს. აღმართ ამისთვის უყვარს ს ბ-ნ თავიშვილმარქს და განუსაზღურელ ნებას ამლევს ლა-პარაკისას.



ივანი ი. ა. რამზადი

„ზურგის მხარე“ — თეატე

ბ-ნა ირაკლი ივანიჩიმა ლაპარაკის დროს უზო-მო გატაცება იქნის და ეს არავითარ საფრთხეს არ შე-ადგენდა კურებასთვის, თუ გარაცების დროს არ ან-კითარებდეს აგრეთვე ენციკლოპედიის შესტრუქტულისაც. ერთ ერთ კურებაზე ამ ესტრუქტულისაც შეხვერბლი კინაღამ შეიქმნა ჩენი ცნობილი კიმინალისტი გო-რგი ბერენიჩ გვაზავა, რომელიც ირაკლი ივანიჩიმ

წინ ოომინდა მჯდომიარე და ისიც ისეთი მწვავე საკითხის გარჩევის დროს, როგორც არის ილი-ასეული სახლის მოვლის საკითხი.

ჩვენს სურათზე არატური აღნიშნულია „ზუ-რგის მხრიდან“ და „მარჯვენა ფრთიდან“ იმის მი-ხედვით, თუ ვინ როგორ უყურებდა მის მსჯელო-ბას.



„გვერდი რეზო“ \*) გამაცვილი.

ახალგაზრდა არატური, რომელსაც „საქართვე-ლო“ სხვათავად გასაჩერებად „ჩვენს რეზოს“ ეძახის, ვეარათ გაფრინდშვილია. იგი ერთ-ერთ წარჩინე-ბულ მოლოდნერეკეთ ითვლება არა მარტო წერა-კო-სეის საზოგადოების კრებებზე, არამედ კველა სხვა კრებებზეცაც. პ-ნი რეზო კუპრიაშვილის ღანჯი კილო უფრო ინადირებს მსენლის უურადგებს, ვიდრე ზის მსჯელობის საზრინობა და ამაშია ტრა-დადია პ-ნი რეზო ქაბაშვილისა. უმეტეს ნაწილათ, პ-ნი ჩვენი რეზო საბაშვილიც ექსპრომტა, ანუ უკეთ ქსტევათ მოუშაადგმათ ლაპარაკობს და თუ ამ თვალსაზრისით შეეხებათ საკითხს, მაშინ არ შე-გვიძლია პ-ნ რეზო კუპრიაშვილს ჯეროვანი ადგილი არ მოვაუთნოთ. პ-ნ ჩვენ რეზო გამრუაშვილს ერთი ახირებული ზნეც სპირს: საშინოთ უყვარს სხვა არატურითა გვარების გადამახნჯება, რომლითაც ცხადა სურს აღნიშნულს საფიქსი მათდამი „ფეხებზე მკიდიობა“. მაგალითად, პატ. თელორე კიყაძე მან

მოიხსენია „ვილაც კვიუნინიეთ“ პ-ნი გ. ჭურჯანიძე „ვ. ბუერაშვილით“ და სხ. შემაქარებული ფულმიანიშ ყომითაც მოსდომდეს პ-ნ რუსული და უკრაინული.



პ-ნი გიორგი გორდეზიანი გახლდათ წევრი სა-რევიზიო კომისიისა და თუ არ ვცდებით, მას ეკუთ-ნის ტერმინი „უნუგეშია“ მიკუთხებული წერაკო-სეის საზოგადოების საქმეთამ. პ-ნმა ირ. იუ რა-მიშვილმა გამშარტა აღნიშნული სირკა და ცაბად ჰყო მისი უშუალესობრივი, მაგრამ შთაბეჭდილება მანც უნუგეში დარჩა.



პატა რეზო თალაპაპაცი

დეკიონი ნიკიტა თალაპაპაცი, ვითარუა პ-ნი გორდეზიანი, სარევიზიო კომისიის წევრია. მან კრე-ბის განუმარტა „უნუგეშია მდგომარეობა“ საზოგა-დოების მუჭეულ-წიგნთსაციისა“, რომელისა არ შესძლება არსებომა თვინიერ დავით კარიბაშვილი-სა. კამათის დროს მამა ნიკიტა ლაპარაკობს ჰორი-ზონტალურათ, ანუ უფრო გასაცემათ რომ უსოქვათ

\*) ამ სახლწოდების არჩევის დროს გახ. „საქართვე-ლოს“ ტადა მიუბაძევს ფასის ფირმის „ჩვენი გვემოსათვის“.

ცოტა ბრტყლათ, რითაც შთაგეჭდილება რჩება ვერ-  
ტიკალური, ანუ უკეთ ვსთქვათ ვიწრო.



ବ-୨୦ ପ୍ଲଟ୍୮୧୮୩୯ ରୋଡ଼ୀ୧୩୧

აღნიშვნული ორატორის ჩეკ თირკველად ამ წელს  
ვნახეთ წერა-კითხვის კურგებზე. სამკითხველოთა  
„უნიტაში“ მდგომარეობის შესახებ მსჯელობის  
დროს მან გამოსხვევა ამისა: დანიშნულ  
სამკითხველოს წლიურათ 200 მანეთი. ეს აპრი  
ცყვლას მოქმნა, ვინაიდან სამკითხველოებისათვის  
ფული ძლიერ სპირონ და სასაჩინებლოა.

დასისრულ არ შემიძლია იქვე არ მოვათავსო  
სახება ბ-ნი ვასო ედილაშვილისა. სადაც უნდა



მიხევდეთ: წერა-კონცესია კანკულარიაში, გინდ სათა-  
ვად აზნაური ბანკში კრების ალაგის, ყოველგვან  
ნაბავთ ვასტა. ვასტ ზის და შუშაობს. მოლაპარაკე

კარებგზე ვასო ჯერ არავის უნახავს. მარტებული  
ქართველია ეს გასო: ღილიო, გინდ საღამოსა ზის და  
მუშაობს. არცა კრების დარბაზში ძალისათვის სტრუქტურა  
კორინთ ტელი სდგას, არცა ბაზის კედლების ზენზა-  
რებენ, ვასო ედლა შეიღო ზის და მუშაობს. ის  
ეს გარემოება არ ეგუდა ქართველი კაცის ბუნებას  
და მეც ამიტომ ვათვესებ მის სურათს: დახედვთ,  
ბატონებო, იქნებ პართლაც არ არის! ვასო ედლ-  
ა-შეიღო ქართველი. ჩეკ კველაფერს ჟევურიგ-  
დღოლით, მაგრამ ასე გამუდმებით მუშაობა და არც  
კველაზე უფრო ჟევურებელია ქართველი კაცი-  
სათვის უ ბაქ-ბუკობა, კეშარიტათ აპეს გვილვა-  
ძებს გულში.

ჯერ კურება არ გათავსებულა და მომავლისათ-  
ვის კიდევ შეიძლება გამოჩნდენ სხვა ღირს შესანი-  
შავი პიროვნებანი.

მოცლილი პატივ ფილმების

ცხოვრობდა ერთ მოლილი კაცი და დაქეც-  
ტებოდა მუდან სოფილიდან სოფელში, დაბიიან და-  
ბაში და ქალაქიდან ჭალაში. ბერძეს ამ მოსწონდა  
მისი საქციელი და „კაცუნას“ ეძახენ, მაგრამ ის  
ამის მაინც და მაინც დიდი ანგარიშს არ უწევდა, რა-  
დგან კარგათ იყოდა თავისთავის ქისი. ტურიათ  
იტყოდა ხოლომ: „ვინ ას უნდა სოჭვასო, წისქელობა-  
კი უქვასო.“ და ისიც ამ ანგარიშის თანახმად ცხო-  
ვრობდა. დაიღოდა და აკერძობდობა ადგინარ ცხო-  
ვრებას და მის დაკვირვებებს უძის წინგში იწერდა.

ରୁକ୍ଷଦେଶାବ୍ଦ କ୍ଷୟାତିନିଲାମ ମହାବିଷ୍ଣୁବ୍ୟାଦ ଗୁରୁକନ୍ତ, ଯା  
ଲୁହୁକ ତାଙ୍କୁ ଉପରେ ଫିଙ୍ଗନ ଦେ ଶ୍ଵେତ ଚାନ୍ଦ୍ରକା: ମିଳା ଶ୍ରୀମଦ୍-  
ବ୍ୟାଦ, ଗୋପ ଦ୍ୱାରାପ୍ରସରିତ, ଦା ଲୋକଗ୍ରାମର ଦା ଶ୍ରୀମଦ୍-ବ୍ୟାଦ  
କୁଳାତ ଗଢ଼ିଥିଲୁକୁ ଲୋକଗ୍ରାମ, ରୁକ୍ଷଦେଶାବ୍ଦ ମହାବିଷ୍ଣୁ.

შექმენილები სიხარულით ფუქსე არ იღებნ:—  
ოლბათ ძირისას რამ ვანდი დაგვიტოვა ჩეცნმა ნა-  
თესავმო! მაგრამ, როდესაც გახსნეს, პირს კატ-  
ებათ და გულ მოსულებმა წამოიძახეს: აი მართლა ის  
„კაცუნა“, ისა�� და კონკრეტუ კუსაში გადასრულდეს.

Ցցը առաջ մեջ կազմութեան ամենահայտնի պատճեան է Արքայի առաջակա պատճեան ամենահայտնի պատճեան:

1) „ადამინი მხოლოდ სამ შემთხვევაში გულწრფელი“ ერთი შპმნ, როცა მოყრალია, ქორე როცა გულმოსულია და მესამეც როცა ხურიძოს; სხვა დროს ყოველთვის სტუის, რაღაც კარგათ იცის: „სიმართლის მოქმედს ცხენი შეკაზმული უნდა ყავდეს“.

2) „ადამინის კეშვარიტი მეგობარი მხოლოდ სიკერილია: ის არ აჩენს არც დიდს და არც მცრავს, მისისი კველა ერთი: მდიდრი, ღარიბი, სულელი თუ ბრძნი, ყველას ერთ გვარი, თანგრძნობით ჩიკარავს გულში, სხვა კველა ანგარიშით ხელმძღვანელობს: ცოლიც, შელიც, მამაცაც და დედცა, თუ გამორჩენას გამოტოიან შენგან, ყველას უცვარხარ, თუ არა—ომას ცეკვა გუცეკრიან: „ჩემი ურგები ძრობა შეელიც უშეუპარია.“

3. „თუ გასურს სწორი გზით იარო, გაშინ იმ გურულს უნდა მივბარ, რომელსაც სადილობის დროს ხელით ჩაუკრადა ლობიოში, ამითვენა და პირში გამოიხავა: ძამიავ, არც შენი მინდა, მარა არც ჩემსას გაგარან.“

(შემდეგი იქნება.)

მოცლავი მაც.

## † შავი შავი

შაქრუა ბიჭი, ქამ ბიჭი, კახეთიდან თფოლისში ჩამოიდა და „სპირტონს სტების“ ქუჩაშე (იმ ქუჩაზე, რომელსაც ამ სამი წლის წინათ ვაგზლისს ეძალნენ), ერთ პატარა თოთხმი დაბრინავდა. შაქრუას არც ცოლი ჰყავდა, არც შვილი. რასაც იპოვდა და იშვიოდა ვანო ბუქესთან მისრინდა—სვამდა და სხვებისაც ამშვადა. ან რა აწუხებდა, სარჩენი ერთი თავი და ერთი შეში ჰყავნდა. ძლიერ უცვარდა შაქრუას შევი შაშვი, რომელიც გაღიაში ჰყავდა დაწყვდელული.

ერთ უბედურ დღეს „დამწყვდეული შევი შაშვი“ გარდაიცავდა.

დღისანს იტირა და ივალალი შაქრომ თავისი. ძვირფასი მომღერალი ფრთისანი. შაქრუა არ იყო მგოსანი, რომ ლეგისით შეემკა შეშვი, მაგრამ რეკი ტირილითა და ვა-ვა-მით გული ვერ მოიხა, ვადაწყვიტა, თავისი ჭირი მეგობრებს ვაუზიროს—იტიროს შეშვი და გაპატიონს უცვალი, ანდერა-გაგმუ-

ლი დასაფლაოს. შეიძლება ვაშე მეგობრთვანია შეშვი „რჩებიც“ კი უთხრს, უფრისებულებული შექრუა, ზედაუერ უცილებელი. რისი მისამართი

გაუკეთ შეშვი კუბი.

მოაწვია მეგობრები.

იტირებს მეგობრები შეშვი: დალვარებს ცრემლი. შექრუას თანაგრძნობა გამოიუბადეს და როგორც ჩვეულებაა, „გადასახურავიც“ (წასაბურავი) მიართება: ვინ მანერი, ვინ შეტა. წერევამი კველის აჯობა და ხური თუნები გაღულებდა. მოწევის მდვერლი, აუგეს შეშვი ანდრიმი და გაპატიონს ეცული მიწას მიაბარეს.

გაღმოხვილი მეგობრები მოუსხლენ სუფრას და შეშვის შესანდბარი გადაეცეც.

„ღმერთმა აცხონოს შეშვია,

ჩენ რომ ვაგვიძლო ფაშვია“...

აპიკა.

## გეორგას გასაჭირი

ოჳ, ჩემ უცველას რა უთხრა ჩემი ამ დღეში ჩადგებისაურისა! არა, მანც რა ნაირად ატყდა კაცი! ვანო გამოცხადდა თუ არა, სულ იმას ჩიმიჩინებულა თუ: „თათრის პოზიციაზე წალი, რომ ფულები იშოვონ“. კაც და ეს შეწერებული ჩემი დედაკაცი პოზიციაზე და შეზენის, თოთქოს ერთი დღი ვაცვაცი გერიონ ვიყო! მევრი ვა-ტული, ფეხი ავითრიე, მაგრამ ბოლოს მინც იმან შეჯობა!

დაღმდე პარასკევის სალამო, ვასხენე წმინდა შანაბადას მაღლი, გამოვისახე პარჯვარი და წაველ ვაგზალში. აყიდე სარაყმიშის ბილეთი და მოველ ყარისის პოზიციები. მინდა რაღა, რომ წავიდე თათრის პოზიციაზე და ჩემ უცველას სურვილი შევსრულო. მიველ, მაგრამ შესვლა არ გინდა! ვაგნონს კარებში ისეთ ნარი გლეჯა-ფლეთა, ისეთ დომხალივით არეული ქალი და კაცი, ისეთი წივილ-კეკილია და ისე გადამდენო! უცემ შეცვირიანდა კაცი. ვიფაქრებ: კაცი ფულის მოსაგებათ მივდიდა და ვი თუ ამ არეულ ხასხმა გამიღიდო ფეხ ქეშ, და ნაწლევები გაღმმაბურები შეთქი. მოროლი ხასხო პატრი კვალი თოფიარალში იჯდა მე კი ფეხილების მოსაჭრელი დანით რა ვაცაულია უნდა გამამეჩინა! დავდექი

და უყურებ. მე ვთქვი ის არცელობა გათავდება და სლაბილურა ზევალ მეტენ. ვაკ, ამ რა ჩაშიმოშენიაში რომ ვარ უცემ ტრეტი ზეაროვა არ დაკარგეს!!! ამა, გვიფარდეს წმინდა გაძლიერა. მანერტალნათ მივვარდი ვარონის კარებს, ხვერდ ბანჩჩენეს! ვინ გიღებს კარებს. კაიღნ მაღლობა უფლოს, რომ ნაცნობი ბიჭები გამამჩნდენ, თორებ ბილეთ აღებული აცი კრჩებოდი რაოდ მეტე ჩემი გული, პატრონი, რომ არ წაგსულიყავ ჰინინზე გაცემდომო რაღა! ძალიან ფინთი ხარჯტირი მაქსს, რომ ვარუცე უნდა ზეასასულო. იყიდ რა თინები მინაზი ერთხელ მენახშირე ბარუას ვიზე უვაჯერი და ამოცარ ქუსლი. ზორალია სიჩქარეში პირი კულისექნ მშევიდა, მაგრამ მაინც არ ჰაშშინება. რო გავაქვნე ამ ასენალის აღმართოსკენ, სულ წვითე გადავადინე. მიზაბის, მაგრამ რა მირბის! სულ თან მიაქსეს არე-მარე. ეს-ეს არის უნდა გაღმომაბდოს რაღა და ცოლშევილს გამამასასლოს, მაგრამ რომ ჩაგაფრინდი კუდშე უტოპლენიკივით, კინაღამ გამოვაძრე კუდი უფლოს მაღლმა! ბევრი ტლინები ყარა, მაგრამ მე ჩემი ნათქომის კეტი ვარ, რომ ვსთვევ, მანეც გავაქვნე იმ აღმართში. პოდა მე რომ ამ გულის პატრონი, ბილეთ აღებული არ წაგსულიყავ საროგამიშვი ნამდევილათ გულის რაშირენია მამივიღოდა. კოდნ კარგი რომ იმ ჩემა ნაცნობებმა ვეჯაცობა და სიბარჯვე გვათანინეს. მანერტალნათ ვაგონის ჯარების აკრშე გახსნებს, დამაკალეს ხელი და კედარ კატასავით გადამათრიეს ვაგონში. ამიყავნეს, მაგრამ დადგომა არ გინდა! ისეთ ნაირათ არის ხალხი ჩაწყობილი, გვერნება ფრინხულია. მე კაცების თავებზედა ვვაროვა რაღა! სულ ნაელული ტიკივით მივანკურებენ და ხან აქთ მისერიან, ხან იქთ. მოლოს როგორც იყო კადევ ჩემნა მიკებმა ამიღეს და როგორც მარგილი ჩარჩო, ისე ჩამარკვეს ამ ხალხში. ისეთ ნაირათ ვარ გატელილი, ისე პლოტნათ ვარ ჩამუშლი, თოთქოს ვარტოვას ტყვია დევს ლულაშიო, ფეხები სახეებ მოცილებული მაგ პოლებე და ისე ვტოვოვებ ამ ხალხში გვერნება ჩაუკერა-შეილის ბოთლის პროპერა. ისეთ ნირ კუბლი გარიშებს ვეხახუნები და ვეხეთქები, რომ სულო ცოდვილი არშიყაბის გუნებაზედაც მოველი. მინდა რაღა რომ ერთ სხვინარი ფრანცული ფართო-ფურთის კოლოსმენტები უთხრა, მაგრამ ხელებს ზე-ვით ვეღარა ვწევ. ისე მაქსე დაჭრილი, თოთქოს

ვა, ხალხნა, ქრისტინები არა ხართ? მიშევრეთ  
რაღა! ვინ მე და ვინ პეტერი პოზიცია! ნეუკელი  
ჩემი სიყმე, ჩემი მურაზი ასე ერთბაშათ უნდა და-  
კენეს!! მოლო ეხლა და ცედაკაც დაუჯერდე! ეს სულ  
მა ღვთისგან შაჩქერებულმა მიყო, თარებმ მე სარა-  
ყამიშვილ რა მინორდ,

ოხ, ვაცელი, შენ დაიწვი  
გასურებულ საკირეში  
და ამ ნახო ჩემის ცოდით  
კარგი რამ შენ სიკუახლეში.

ରୀତା, ରୀତସ୍ଥିତିକୁ, ଶ୍ରେଷ୍ଠ ମେହନତିରେ  
ଏ ରୀ ମଧ୍ୟରେ, ବାର ହାମିଗଲେ?  
ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ଶାର୍ଦ୍ଦାଶିଙ୍କରୀ  
ପାଦଶକ୍ଳରେତାର ବାନ୍ଦିଗଲେ।

ჩემი დღენი თავს გევლები,  
კუკლასაფით შაგინახე,  
რაც შეგირთე აბა მითხარ  
ქალებში თუ დამინახე?

“ မြင် မှာဂျိုလ်ရွှေ ရိုခို စေပိုဒ်၊  
ဗျားများမျိုး နှင့် အမျှေး-၂၂၁။  
မြင် ကို ပေါ်ပဲ့မျိုး ဂာလာမံ့ဂလ္ဗာ  
လာ စားချေး ဂာဗျားမျိုး ၂၃၁။

ଓৰ, তঁৰ দাগদেৱৰ মে প্ৰক্ৰিয়া  
ডা শ্ৰমণৰ্বাপ কঠোৱাৰ তাৰি,  
মন্ত্ৰৰ মুদ্ৰণ তঁৰ আৰ মণিবৰ্ষৰ শ্ৰম  
চৰিতৰো রাখ শীলনাত্মকাৰী।

30302



# ପ୍ରମାଣିତ କରିବାରେ ଯାଏଇ

(საკაიდლისიო მოთქმა, ვაი ვუის ჩრაზე)

ନୀରୁ ମେ, ଗାନ୍ଧିଲା କ୍ଷେତ୍ରିକୁ ଦା ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକଳ୍ପକ୍ଷୀ  
କ୍ଷେତ୍ରିକୁଳିଲା ମେହରୀ ଅଭ୍ୟାସ ମାର୍ଗଶ୍ରୀବଳା, ମନ୍ଦିରପ୍ରେ ଲଭିଗ୍ରହ  
ତଥା ଶ୍ରୀପାତ୍ରାନନ୍ଦା ମେହରୀ-କୋଣବିନ୍ଦୁରୁ ଦା ଗାନ୍ଧିନ୍ଦ୍ରା ମେ ମନୋ-  
ହୀରା.

ბარბარობას რომ ჩევნისას სასუქში ჩისაგდები  
ქათმების კრიიბი შეიქნებოდა, იგი კრიიბი ტელე-  
ბა გურულისა არ იყოს, ჩემის ურინის ბეთოვე-  
ნის მუსიკა იყო, ქათმების მერე მაშვა ლორს ჩავა-  
დებდნ სასუქში. ლილის აღრე ადგომა იმიზა შინა-  
რიდა ლორიზა კუალი დამეცარდა და, სუქ, სუქ,  
მაშვა მეთქი მეთქვა... ლორიც ყოველ დღე სუქ-  
დებოდა და თან და თან რაძენიც და კლის, გე  
იგი გაშინდელებულებურ ენაზე „აიტელიტუ“ დღი  
უასლოვდებოდა, იმდენზე გაფაცლდებოდა და შეტა-  
რითონნდა... მთელ არმოც დღეს მარხას ჭმინ-  
და ბერევთ ვინახადით. უბა დღის განსაღე-  
ბას აბა რალა ჯობდა. ცხონებული წენია (ჩემი და  
ტერებისა თვალ წაწყობა) ძლილის იალონზე გავგალ-  
ვიდებდა, ხელ-კის დევიბანით, პიჯარს დევი-  
ნტრიდით და მერე არინ-რიგობათ მუცელზე შეიმ-  
ვარებდ მულის სალოცავ დევილებს და თან  
გვილოცადა:

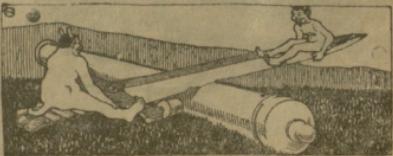
— შენი მუცულის ტყივილი შეილო აღმა  
ქარს დაბრა წყალს. მერე დაკდებოლით... გვ-  
ვისანილებდით — ხაცის გაიძლებოლით... საკა-  
ლანდოთ, იყო და კიდევ მეტი ხამარვება გველგ  
წინ: ცხელის ჭრა დილის მთელ სოფელში რომ  
შეიქმნადა ღორების კუკირილა ასე იფიქრებდი  
ჰყებანა იქტევაო. საწალ ქათმებსაც ყველის იმ  
დღეს დასკრიიდნ კისერს. მთელი ლეღი ჰყელა თო-  
დი და პატი საქმეში ვიყავით, განათხოვნებულს  
მეზოგლისის აფერს ვტებდით. ხომალის სისე სუ-  
ფრას მოუჯდებოლით ტყილათ-უკლისით და ძელ  
წელს ოფის სრულით გვისტუმრებდით. მთელი  
ლამე აბა ვის ეძინა გვეშინდა ოფის სრულა  
არეალა მოგასრას და არ გვაჯობოს... შობა-  
ზე კადევ უფრო აღრე გვეიღოვიძებდით გვეილო-  
ფალით. ვინ უის ოჯახს იმ დღეს რა და რა ზე-  
ლინირებას არ შევძირთ, რა და რა სისის სიმო-

ଦର୍ଶକ ଏହି ଶ୍ଵରମାତ୍ରବ୍ୟବ୍ଲୋଡ଼ିଟ. ଏହି ଗନ୍ଧନରୂପ କଥା ଓ ଜୀବିତଙ୍କୁ  
ବାଦିଲାନ୍ତର୍ଯ୍ୟାସ କିମ୍ବାଦିଲାନ୍ତର୍ଯ୍ୟାସ ଯାହାରାକାଳ ଏହି ମନ୍ତ୍ରକଣ୍ଠରେ  
ଅନ୍ତର୍ଗତରେ ଗ୍ରାହକ-ଗ୍ରହ ମତ୍ତେଲ ମିଳନମୁଖୀ ଆସିଥିଲା.  
ଶ୍ଵରମାତ୍ରବ୍ୟବ୍ଲୋଡ଼ିଟ ଦା ଫୋରିକ୍‌ରିବନ କାମିଜ୍‌ରୁଟିକ ସିର୍ବ୍ୟାଳ୍‌ମୁଖୀ  
ଦିନିକ୍‌ରେବଳିତ, ଲାକ୍‌ରିବ୍‌ କ୍ରେଲ୍‌ବ୍ୟୁକ୍‌ରିଟ ଦା ଫାଂଟାର୍‌ଫ୍ଲୋର  
ଲାଇଟ ଗ୍ରାଫିକ୍‌ରେବଳିତ ଦା ଫିର୍ରାବାଶୀ ଲୋକିରାଶ୍ରମବ୍ୟବ୍ଲୋଡ଼ିଟରେ  
ନାହିଁରାନ୍ତର୍ଯ୍ୟାସ ଶ୍ଵରମାତ୍ରବ୍ୟବ୍ଲୋଡ଼ିଟ ମିଳନରୂପ କାମିଜ୍‌, ଶ୍ଵରମାତ୍ରବ୍ୟବ୍ଲୋଡ଼ିଟ  
ଲିନ୍, ପ୍ରାନ୍ତିକ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା... ମେରୀ କାର୍ଯ୍ୟ ଶିଖ କ୍ରେପ୍‌ଚାର୍  
ମତ୍ତେଲ ଉଦ୍‌ଦେଶ କାରିତ୍ତିଆଲି. ବେଳାମୁଖୀ ଅଗ୍ରନ୍ତା-ଅଗ୍ରନ୍ତା, ଏହି  
ବାବା ଏହି ବାବା ଏହି ମନ୍ତ୍ରକଣ୍ଠ ଏହିତ ଗ୍ରେନିକ୍‌ବ୍ୟେନ.

ახლა კი, ან მე, ან ახლანდელ ბანებს რა  
აქვთ სისისარულო. ჩემ ღრმას ბანანაზ რომ ითვ-  
ლებოდა ჰავუნს თამაშობდა ახლა იმ ხანის კაცი  
მოხუცებულია, ჰავუნი ითამაშოს კი არა რომ ვერ-  
აყენებს ლოგინიდან. ბანები ახლა სიღ არის,  
ზოგს კლისში არჩონენ და ზოგს კიდევ იქნება  
რომ იყალ უწინ კაი დღის მოსალა და გათენება  
გვიჩარილა, სულ ერთ მეტად გვაქონდა — ახ-  
ლა უნ ასე დამიწუკვეთისას: ღმერთმა მრავალი  
შობა-კალანდა გაგითენის მეტე. მე კი, ჩემი ბი-  
ძია, მერარე არ მალისსს ჩემდა გასამარტობათ.  
ასე დამლოცავს ჩემი თავი, ალერი ხომ არ გო-  
ნია ახლა შობა-კალანდის გასტუმრება. მაგინის  
გასტუმრებას ახლა ჯობს გასთხუარი ციცაის გას-  
ტუმრება, პლასტუნების ეჭვეულის მოშორება.  
შობას ლვეგელი უნდა, ლვეგელს კვერცხა, ქამილი  
და ყველა. კვერცხა უწინ შაურათ ექცია და შვა-  
ლი იყო ახლა შაურად უსუნე, გალოკე და გზას  
ბარაკა დაყარე. ყველი კიდევ იაფა მანეთად ე-  
თ ჰავუტა უწინ რომ აბაზათ ხუთი იყო იმის-  
თანა, იგიც დეილოცა სამტრედია, თვითონ არ  
კამენ და ჩემ გვაძურებენ. კა თუ გინდა გაყი-  
ლე უდილთ ხარი, იქნება ქე გავავს თუ ბეითამან  
კირის წამალი არ აუცხა, უკიდი მკველი და კვერც-  
ხი, პურის ქვილს ხომ ველარ იშონი? კომპრიტია  
რომ არ ყოფილიყო ვინცა ვაჭარი, გავეკოდებით  
საცხილიან გაუჩენელს გაჩენდა და მერიანდა, ახ-  
ლა აღარც კომპრიტიას იქს და ობარც სხეს.

ପିଲ୍ଲାଙ୍କ ତୁ ଗିନ୍ଦା, କେବଳ କୋ ଶୁଣଦି ହୋ ରାଜୀ  
ଶ୍ଵର ଶ୍ଵରାନିଙ୍କ ମନ୍ଦର ନାହାରୀର କେ ଯାଏ. ଶ୍ଵରାର ତୁ  
ନିର୍ମଳ ସାଥ ଶ୍ଵରାନିଙ୍କ ତାନ୍ତ୍ରିକୀୟ ବାଧିତା. ଶ୍ଵର, ମା  
ଲ୍ଲେଖିତର ଦାନ୍ତ୍ରିକ ପିଲ୍ଲାଙ୍କର କ୍ଷେତ୍ରର ବିଭାଗରେ  
ନିର୍ବାଚିତ ହୁଏଇଲୁ ରାଜୀ ମନ୍ଦରାବୀ. କାହାମିଳ, ଗଞ୍ଜି, ନିର୍ମଳ-  
ର କୋ ବିଭାଗ ଦା ରାଜୀ. ଶ୍ଵରାର ନୁହାର ରାଜୀରଙ୍କ

გინდა წულია ჩაგიცვამს გინდა, ამიტობითან გამოწერ  
რილი პოლიტიკოსებით. ჩით, ნიშნავთ, ფრანგების უცხ  
ლი ეყიდება, ღმერთო ცუცქლს ნუ მაკლებ ვაძ  
რების თოლისურზეა სხოს.



მიიღება ხელის მოწერა 1917 წლისათვის

8546030 8566 հրապարակ թագավորական, 050 363.30530030 տպալու ֆլուոր 15 բանակ, 65163360 դիմում 8 օ:5:,  
6580 թագու 4 856 20 ՃՃ, 0450 թագու 1 856, 40 ՃՃ

კაზუასტიკის ფასის სელის მომწერლების წინდაწინ უნდა გადაიხატონ, ნისით არავის კანკალები.

ფოსტით ხელის მომწერლების ფული შეტყვევა დოკუმენტის უნდა გამოგზავნოს: Тифлисъ, почтовый ящикъ № 199, Власію Малакіевичу Бахохадзе.

ତେବେ କାହାର ପାଇଁ ଏହାର ନିର୍ମାଣ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛି ।

၁၀၀၃၀၈၈ ၆၀၉၀၈ ၂၀၆၀၄

ერებულდღიური საპოლიტიკო, საეკონომიკო და სალიტერატურო კაზეთი

„Ե Ա Յ Ա Խ Ո Յ Յ Ո Վ Ո Ւ“

(1917 წ. წელიწადი მესამე)

ԿՐԵԱԼՔՅՈՒԽԵԱԼ ՇԵԽԱՏԵՑՈՎԱՆՈ ԸՆԹԱՑՑՈՒՄ

გამოენის არის ეროვნულ-დემოკრატიულ მიმართულებისა. განსაკუთრებულ უზრადღების აქცევს წევნი ქვეყნის ეკონომიკურს ცხოვრებას: ვაჭრობა-მარტვლილობისა და სასოფლო მეურნობის წარმატებას, საპროფესიო და სატექნიკო კოდნათა გარეკოლებას.

განების ფასი: მოცულის წლით — 15 გ., ნახვარის წლით 9 გ., სმის თვით 5 გ., ქრთის თვეთ ჭრი 1 გ. 80 გ.

ପ୍ରାଣୀ ହାର୍ଦ୍ଵତିକାରୀ ହାର୍ଦ୍ଵତିକା ଗନ୍ଧିରା ଗନ୍ଧିକା ତଥାରେ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନିକା ସାମାଜିକବିଷୟ ଏବଂ ମିଶନିକା

არა წლიურ ხელის მომზერთოვის განეთი ოვის პირველ ჩიტციდან ექნება ნაანგარიშევი. წლიურ ხელის მომზერთოვის ფასის შემცრანა ნაწილობრივადაც შეიძლება შემდეგის წესით: ხელის მოწყრის ღრუს 7 მან., პირველ მარტისათვის 5 მან. და პირველ ივნისსთვის 3 მან.

ვისაც სურს გაზეთის გაწერა წლიურად, ეს უნდა მოიხსენიოს პირველსავე ხელის მოწერის დღის.

რედაქტორი: სანდრო შავშებაშვილი გამომცემელი: ამხანაგობა „საქართველო“.

A decorative horizontal border at the top of the page, featuring stylized floral or leaf-like motifs in a light beige or cream color.

ყოველ-კვირეული 070-ისტიული გამოცემა

# ე მარკოს გათრანე ဂ

≡ მიღება ხელისმოწერა 1917 წლისთვის ≡

ବ୍ୟାକ୍ ପରିଚୟ ଓ ବିଷୟ ପରିଚୟ ମଧ୍ୟ ଦେଖିଲୁଛି

კურნალის ფასი: 12 თვით 7 პ. —  
6 თვით 4 პ. — პ.  
3 თვით 2 პ. — პ.  
1 თვით — 70 პ.

ეჭვიკის მოთხოვში დატბეჭდება გ ხ კ ლ რ დ იუსტინის-  
ტული შინაგარს, ს წერილები, ლექსინი, მოთხოვნები,  
ზოაპრები, არაები, შ.რაფები, გ.მოუანები,  
ნაკეცებიდა სხვა.

რედაქცია სოხოვს ყველა თანამშრომლებს მასალები გამოგზავნონ ამ ოლრესით:



## Тифлисъ

С. Р. Тавартилладзе,  
Ольгинская 6,  
Почтовый ящикъ № 96  
(ემილ ბატონიშვილი)



<sup>(\*)</sup> ეს აღილილ კონფერენცია მარკის დეველოპერის არის დანიშნული და გულმავიწყებს მოვაგონებთ, რომ უმარკო წერილებს ეტაჟებია და დასრულდება.